



Bayerische Staatsregierung



Conseil des arts  
et des lettres du Québec  
Québec



Québec

Vertretung der  
Regierung von Québec

**Bewerbung für  
„Literatur in Québec“ - Aufenthaltsstipendium  
des Freistaats Bayern in Kooperation mit dem Oberpfälzer Künstlerhaus  
im Rahmen des  
SCHRIFTSTELLERAUSTAUSCHS BAYERN-QUÉBEC 2018  
OBERPFÄLZER KÜNSTLERHAUS SCHWANDORF-FRONBERG  
CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC (CALQ)**

Aufenthaltszeit: 1. Oktober – 30. November 2018

.....  
(Name, Vorname)

.....  
(Straße, Haus-Nr.)

.....  
(PLZ, Wohnort)

.....  
(Telefon)

.....  
(Mail)

.....  
(ggf. Website)

Prosa

Drama/Hörspiel

Lyrik

Comic/Graphic Novel

Literarische Übersetzung

*(bitte ankreuzen)*

Angaben zur Person:

.....  
(Geburtsdatum)

.....  
(Geburtsort)

.....  
(Wohnsitz in Bayern seit)

Bisherige Veröffentlichungen/Übersetzungen (mit Nennung der Verlage, ohne  
Veröffentlichungen bei Print-on-Demand-Verlagen, Zuschuss- und Eigenverlage):

.....  
.....  
.....  
.....

Anlagen(als pdf):

1. Biographische Angaben (In Deutsch und Englisch oder Deutsch und Französisch)

2. Exposé zum literarischen Vorhaben, max. 2 Seiten (In Deutsch und Englisch oder  
Deutsch und Französisch)

3. Arbeitsproben aus dem literarischen/übersetzerischen Vorhaben (max. 10 Seiten  
bzw. 10 Gedichte); bei literarischen Übersetzungen entsprechende Passage aus  
dem Originaltext (unter Nennung des Umfangs des Originaltexts in Seitenzahlen  
sowie seines Erscheinungsjahrs)

4. bei Prosa-, Lyrik- und Comic/Graphic-Novel-Projekten nur, wenn bislang noch kein  
Werk veröffentlicht wurde: Verlagsvertrag oder verbindliche Option auf Herausgabe  
des in Arbeit befindlichen Werks (*Print-on-Demand-Verlage, Zuschuss- und  
Eigenverlage sind ausgenommen*); bei einem dramatischen Werk Zusage einer  
Rundfunkanstalt oder eines Theaters, das Werk zu senden/aufzuführen  
(*nicht Zutreffendes bitte streichen*).

Ich habe bei folgenden Stellen gleichzeitig einen Stipendienantrag gestellt:

.....  
.....

In den letzten drei Jahren habe ich folgende Stipendien erhalten:

.....  
.....

Ich sichere zu, dass das literarische Projekt nicht vor dem Zeitraum des Aufenthalts  
veröffentlicht wird und dass in einer Veröffentlichung dieses literarischen Vorhabens  
auf die Förderung durch das Aufenthaltsstipendium hingewiesen wird. Nach  
Drucklegung werde ich dem Bayerischen Staatsministerium für Wissenschaft und  
Kunst zwei Belegexemplare, dem Oberpfälzer Künstlerhaus ein  
Exemplar des geförderten Werks vorlegen.

Das Werk wird folgenden Hinweis enthalten:

„Dieses Werk (kann spezifiziert werden, z. B. Der Roman) wurde mit dem Aufenthaltsstipendium „Literatur in Québec“ des Bayerischen Staatsministeriums für Wissenschaft und Kunst (alternativ: des Freistaats Bayern) in Kooperation mit dem Oberpfälzer Künstlerhaus gefördert.“

Ich bin damit einverstanden, dass Ausschnitte/Sequenzen aus der eingereichten Arbeit, Fotos und ggf. der Blogbeitrag inklusive ggf. eigener fotografischer Dokumentation des Aufenthalts unentgeltlich im Literaturportal Bayern ([www.literaturportal-bayern.de](http://www.literaturportal-bayern.de)) eingestellt werden. (Bei Nichteinverständnis diesen Passus streichen.)

Ich werde unentgeltlich einen frei zu gestaltenden Blogbeitrag für das Literaturportal Bayern ([www.literaturportal-bayern.de](http://www.literaturportal-bayern.de)) von maximal 8.000 Zeichen verfassen, der zum Aufenthalt in Québec in Bezug steht. Mit einer Veröffentlichung im Literaturportal Bayern bin ich einverstanden. (Bei Nichteinverständnis diesen Passus streichen.)

Zum Anlass der Jahresversammlung des „Förderverein Oberpfälzer Künstlerhaus e.V.“ werde ich nach Ablauf des Aufenthaltes einen Bericht einreichen bzw. bei der Jahresversammlung vortragen. (Bei Nichteinverständnis diesen Passus streichen.)

Mit Einreichen der Bewerbungsunterlagen erkläre ich, dass ich Urheber/Urheberin der eingereichten Arbeit bin. Mit den Bewerbungsbedingungen erkläre ich mich einverstanden. Sämtliche Rechte an den eingereichten Texten/Zeichnungen verbleiben bei mir.

.....  
(Ort/Datum)

.....  
(Unterschrift bitte eingescannt)

**Bitte senden Sie Ihre Bewerbung zum 2. Mai 2018 ausschließlich per E-MAIL an folgende Adresse: [opf.kuenstlerhaus@schwandorf.de](mailto:opf.kuenstlerhaus@schwandorf.de)**